

Kurzanleitung

Weitere Informationen zur Nutzung des Telefons finden Sie unter www.alcatelonetouch.com, wenn Sie das vollständige Benutzerhandbuch (nur englische Version) herunterladen. Auf der Webseite finden Sie ausserdem die am häufigsten gestellten Fragen - FAQ (nur englische Version).



www.sar-tick.com

Dieses Produkt hält den geltenden nationalen SAR-Grenzwert von 2,0 W/kg ein. Die spezifischen SAR-Maximalwerte finden Sie auf Seite 18 dieser Bedienungsanleitung.

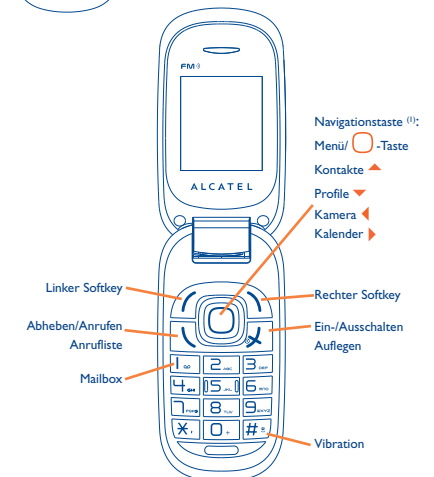
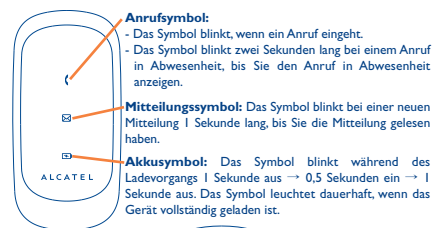
Wenn Sie das Produkt in unmittelbarer Körpernähe tragen oder nutzen, verwenden Sie entweder ein zugelassenes Zubehöriteil wie beispielsweise eine Tasche oder halten Sie zwischen Mobiltelefon und Körper einen Abstand von 1,5 cm, um zu gewährleisten, dass die Anforderungen hinsichtlich HF-Belastung eingehalten werden. Beachten Sie, dass das Produkt ggf. auch Strahlen aussendet, wenn Sie nicht telefonieren.



Längeres Musikhören auf voller Lautstärke kann zu Gehörschäden führen. Daher die Lautstärke des Telefons nicht zu laut stellen. Nur Headsets von TCT Mobile Limited verwenden.

ALCATEL one touch.

Aufbau des Telefons ..



⁽¹⁾ Abhängig von Ihrem Netzbetreiber.

1.1 Tasten

- Navigationstaste
Hauptmenü aufrufen (auf dem Standbybildschirm)
"Eigene Verknüpfungen" aufrufen (langer Druck)
- Abheben
Anrufen
Ruflisten einsehen (kurzer Druck)
- Ein-/Ausschalten (langer Druck)
Auflegen
Zurück zum Startbildschirm
- Linker Softkey
- Rechter Softkey
- Mailbox anrufen (langer Druck)
- Im Bearbeitungsmodus:
 - Kurzer Druck: Zugriff auf Sprachliste
 - Langer Druck: Einfügen einer Null
 Auf dem Standbybildschirm:
 - Kurzer Druck: null eingeben.
- Im Bearbeitungsmodus:
 - Kurzer Druck: Umschalten zwischen Eingabearten
 - Langer Druck: Schriftzeichentabelle aufrufen
- Am Startbildschirm:
 - Kurzer Druck: #
 - Langer Druck: Vibration aktivieren/deaktivieren
 Im Bearbeitungsmodus:
 - Kurzer Druck: Leertaste
 - Langer Druck: Wort hinzufügen

1.2 Display-Symbole

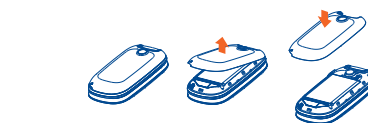
- Ladezustand des Akkus.
Vibration: Ihr Telefon vibriert, ohne Klingelton und ohne Tonsignal, Ausnahme: Alarm.
- Headset angeschlossen.
- Rufumleitung aktiviert: Ihre Anrufe werden umgeleitet.
- Wecker programmiert.
- Neue Nachricht in der Mailbox.
- Das Radio ist eingeschaltet.
- Anrufe in Abwesenheit.
- WAP-Mitteilungen ⁽¹⁾.
- Roaming.
- GPRS-Verbindungsstatus (grau - Aktiviert).
- Netzempfangsqualität.
- MMS wird empfangen.
- Senden einer MMS.
- Klingelton abgeschaltet: kein Klingelton und kein Tonsignal; die Vibration ist ebenfalls abgeschaltet - Ausnahme: Alarm.
- Ungelesene Mitteilung vorhanden.
- Mitteilungen voll: Ihr Gerät kann keine weiteren Mitteilungen empfangen. Öffnen Sie die Mitteilungen, löschen Sie mindestens eine Mitteilung von der SIM-Karte.
- SIM-Karte fehlt.
- Flugmodus.

⁽¹⁾ Abhängig von Ihrem Netzbetreiber.

2 Erste Schritte

2.1 Inbetriebnahme

Akkudeckel abnehmen und aufsetzen



Einlegen und Herausnehmen des Akkus

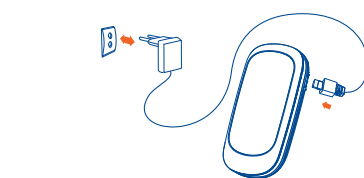


Einlegen und Herausnehmen der SIM-Karte



Legen Sie die SIM-Karte mit dem Chip nach unten ein und schieben Sie sie ganz in die Halterung. Achten Sie darauf, dass die Karte bis zum Anschlag eingeschoben ist. Zur Entnahme der SIM-Karte drücken Sie auf den hinteren Teil der Karte und ziehen diese heraus.

Laden des Akkus



Schließen Sie das Akkuladegerät am Telefon und der Netzsteckdose an

- Der Ladevorgang beginnt nach etwa 20 Minuten, falls der Akku leer ist.
- Drücken Sie den Stecker nicht mit Gewalt in die Buchse.
- Der Akku muss korrekt eingesetzt sein, wenn Sie das Ladegerät anschließen.
- Die Netzsteckdose muss in der Nähe des Telefons liegen und einfach zugänglich sein (verwenden Sie keine Verlängerungskabel).
- Laden Sie den Akku bei der ersten Verwendung des Geräts vollständig (etwa 3 Stunden). Es wird empfohlen, den Akku vollständig zu laden ().
- Um Strom- und Energieverbrauch bei vollständiger Akkuladung zu minimieren, trennen Sie das Ladegerät von der Steckdose, verringern Sie die Zeit der Hintergrundbeleuchtung usw.

Der Akku ist vollständig geladen, wenn die Animation angehalten wird.

2.2 Einschalten des Telefons

Drücken Sie einmal lange auf die Taste bis das Telefon sich einschaltet.

2.3 Ausschalten des Telefons

Wechseln Sie zum Startbildschirm und drücken Sie dann die Taste (langer Druck).

3 Anrufe.....

3.1 Anruf tätigen

Wählen Sie die gewünschte Rufnummer und drücken Sie die Taste , um den Anruf zu starten. Einen Eingabefehler können Sie mit dem rechten Softkey korrigieren.

Zum Auflegen drücken Sie die Taste .

Einen Notruf tätigen

Für einen Notruf wählen Sie die Notrufnummer und drücken auf , wenn Ihr Telefon auf ein Netz zugreifen kann. Dies funktioniert auch ohne Eingabe des PIN-Codes oder Entsperren der Tastatur.

3.2 Mailbox ⁽¹⁾

Zum Zugriff auf die Mailbox drücken Sie die Taste (langer Druck).

3.3 Anruf entgegennehmen

Wenn ein Anruf eingeht, drücken Sie die Taste , sprechen mit dem Teilnehmer und legen durch Drücken der Taste wieder auf.

3.4 Verfügbare Funktionen beim Telefonieren

Während des Gesprächs können Sie durch Drücken der Taste auf Kontakte, Kalender, SMS, usw. zugreifen, ohne den Anruf zu verlieren.

⁽¹⁾ Bitte fragen Sie Ihren Netzbetreiber, ob dieser Dienst bereitgestellt wird.

4 Kontakte

4.1 Kontakte aufrufen

Zum Aufrufen der Kontakte drücken Sie die Taste und wählen das Symbol aus dem Menü aus.

4.2 Hinzufügen eines Kontakts

Wählen Sie den Speicherort aus, dem Sie einen Kontakt hinzufügen möchten, drücken Sie den Softkey „Optionen“ und wählen Sie „Kontakt hinzufügen“ aus.

5 SMS/MMS

5.1 SMS/MMS erstellen

Wählen Sie im Hauptmenü „SMS/MMS“ aus. Sie können Mitteilungen aus den Vorlagen durch Symbole, Bilder, Fotos oder Töne verändern (nur beim Bearbeiten der MMS verfügbar). Beim Schreiben der Mitteilung haben Sie durch einen Druck auf „Optionen“ Zugriff auf alle Mitteilungs-Optionen. Die Mitteilung kann als Entwurf (Entwürfe) oder Vorlage (Vorlagen) (nur MMS) gespeichert werden.



Sonderzeichen (z.B. Accents) erhöhen die Größe der SMS. Dies führt möglicherweise dazu, dass mehrere SMS an den Empfänger gesendet werden.

6 Einstellungen

Gehen Sie vom Startbildschirm aus in das Menü, wählen Sie das Symbol dann die gewünschte Funktion aus, die Sie individuell anpassen möchten: Klappen-Einstellungen, Farbe, Display, Uhr, Tasten, Anrufspeicher, Anrufeinstellungen, Weitere Einstellungen...

7 Extras

7.1 Kalender

Im Menü „Extras“ können Sie einen Monatskalender aufrufen, in den Sie alle wichtigen Termine und Aufgaben eintragen können. Die Tage mit Terminen sind farbig unterlegt dargestellt.

7.2 Alarm

Das Mobiltelefon ist mit einem Wecker mit Schlummerfunktion ausgestattet.

7.3 Taschenrechner

Zur Eingabe des Dezimalkommata drücken Sie die Taste . Bestätigen Sie mit oder dem linken Softkey.

7.4 Umrechner

Einheiten/Währung.

7.5 Sprachmemo

Mit dieser Funktion lässt sich ein Telefongespräch aufzeichnen. Wählen Sie „Sprachmemo“ während des Anrufs. Zur Aufnahme einer Sprachnotiz oder eines Tons wählen Sie „Sprachmemo“ und dann „Aufnehmen“.

7.6 Fake Call (Simulierter Anruf)

Mit diesem Programm können Sie sich selbst anrufen, indem Sie Anrufernummer/-name, Klingelton, Kontaktfoto zu einer geplanten Zeit simulieren. Dadurch können Sie sich jederzeit höflich aus unerwünschten Situationen zurückziehen. Dieser Anruf kann mithilfe der Taste zurückgewiesen werden.

Einstellungen • Vordefinierte Einstellungen von Anrufername/-nummer, Anrufzeit, Klingelton, Bild (Kontaktfoto).

Aktivieren • Aktivieren Sie einen simulierten Anruf über „Extras/Fake Call/Aktivieren“ oder durch langes Drücken der Taste auf dem Startbildschirm. Der Anruf wird dann zu der vordefinierten Zeit ausgeführt.

7.7 Dateimanager

Mit dieser Funktion haben Sie Zugriff auf alle Audio- und Bilddateien, die von Ihnen gespeichert wurden.

7.7.1 Musik

Audiodatei für eingehende Anrufe, Mitteilungston, Ein-/Ausschaltton und Kontakt-Klingelton auswählen.

7.7.2 Bilder

Sie können ein Bild oder Foto als Hintergrund oder für das EIN/AUS-Display und das Kontakt-Bild auswählen.

7.7.3 Meine Werke

In diesem Ordner werden alle Fotos gespeichert, die mit dem Mobiltelefon aufgenommen wurden.

7.7.4 Sonstige Dateien

Ablage für Dateien mit nicht unterstütztem Format.

7.7.5 Unterstützte Formate

- Sound-Formate: MIDI, AMR, MP3, ...
- Bild: jpg, gif

7.8 Speicherplatz

Hier wird angezeigt, wie viel Speicherplatz bereits verbraucht wurde und wie viel Speicher noch im Telefon.

7.9 Schnellzugriff

Programmierung und Zugriff auf die Schnellzugriffstasten. Sie können unter „Schnellzugriff“ jederzeit Tasten für den Schnellzugriff auf eine Funktion, eine Rufnummer oder eine URL programmieren. Auf diese Weise greifen Sie durch einen Tastendruck auf diese Funktion zu.

8 WAP

WAP-Zugang mit den Funktionen Startseite, Favoriten, Historie, Offline-Seiten, Gehe zu URL, Profile.

9 Spiele & Applikationen ..

9.1 Radio FM

Das Telefon ist mit einem FM-Radio⁽¹⁾ mit RDS-Funktion ausgestattet. Sie können mit dieser Funktion das Telefon als FM-Radio benutzen und Sender speichern sowie gleichzeitig Angaben über das Radioprogramm am Display einsehen, wenn Sie Sender einstellen, die diese Funktion anbieten.

9.2 Spiele

Das Mobiltelefon von Alcatel enthält bereits Spiele.

10 Kamera

Das Mobiltelefon ist mit einer Kamera ausgestattet, mit der Sie fotografieren und die Fotos anschließend wie folgt nutzen können:

- Speichern im „Dateimanager“
- Senden in einer Multimedia-Mitteilung (MMS) an ein Mobiltelefon
- Personalisieren des Startbildschirms
- Einem Kontakt als Anruferbild zuweisen

⁽¹⁾ Die Empfangsqualität hängt von der Reichweite des Senders im jeweiligen Gebiet ab.

11 Profile

In diesem Menü können Sie Klingeltöne für verschiedene Ereignisse und Umgebungen einstellen.

12 Dienste

Kontaktieren Sie Ihren Netzbetreiber um die Verfügbarkeit zu prüfen.

13 Eingabemodus

Zum Schreiben von Mitteilungen stehen zwei Eingabeverfahren bereit:

- Normalmodus: Zur Eingabe eines Wortes im normalen Eingabemodus drücken Sie die entsprechende Taste so oft, bis der gewünschte Buchstabe erscheint.
- Der Eingabemodus: Zur schnelleren Eingabe ist das Telefon mit einer Eingabehilfe ausgestattet.
- Taste : Im Bearbeitungsmodus: Kurzer Druck: Zugriff auf Sprachliste
Langer Druck: Einfügen einer Null

ALCATEL ist eine Handelsmarke von Alcatel-Lucent und wird unter Lizenz von TCT Mobile Limited verwendet.

Alle Rechte vorbehalten © Copyright 2011 TCT Mobile Limited.

TCT Mobile Limited behält sich das Recht vor, Geräte und technische Spezifikationen jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern.

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr. Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

Sicherheit und Vorsichtsmaßnahmen

Bevor Sie Ihr Telefon in Betrieb nehmen, sollten Sie dieses Kapitel aufmerksam durchlesen. Der Hersteller haftet nicht für die Folgen einer unsachgemäßen Handhabung des Telefons oder einer Anwendung, die den in diesem Handbuch enthaltenen Anweisungen widerspricht.

• SICHERHEIT IM FAHRZEUG:

Studien haben unlängst ergeben, dass der Gebrauch eines Mobiltelefons beim Autofahren eine erhöhte Unfallgefahr darstellt. Das gilt auch für den Einsatz einer Freisprechanlage (Kfz-Freisprechkit, Headset, usw.). Daher sollte der Fahrer das Telefon nur bei geparktem Fahrzeug benutzen.

Die Strahlung des Telefons kann den Betrieb von elektronischen Systemen im Fahrzeug wie Antiblockiersystem ABS, Airbag, usw. stören. Beachten Sie daher folgende Auflagen:

- Legen Sie das eingeschaltete Telefon niemals auf der Instrumententafel oder im Entfaltungsbereich des Airbags ab.
- Lassen Sie von Ihrem Kfz-Hersteller oder seinem Vertragshändler die ordnungsgemäße Abschirmung dieser Systeme gegenüber der Funkenergie des Mobiltelefons bestätigen.

• BETRIEBSBEDINGUNGEN:

Das Telefon sollte für eine bessere Leistung von Zeit zu Zeit abgeschaltet werden.

Schalten Sie das Telefon aus, bevor Sie ein Flugzeug betreten.

Schalten Sie das Telefon nicht in Krankenhäusern ein, außer in Bereichen, die für diesen Zweck vorgesehen sind. Wie auch andere elektrische Geräte können die Mobiltelefone den Betrieb von elektrischen und elektronischen Funkeinrichtungen stören.

Schalten Sie das Telefon nicht in der Nähe von ausströmenden Gasen oder brennbaren Flüssigkeiten ein. Beachten Sie die Schilder und Hinweise für den Einsatz in Tanklagern, Tankstellen, Chemiewerken sowie an allen anderen Orten, an denen Explosionsgefahr besteht.

Wenn das Telefon eingeschaltet ist, sollte es mindestens 15 cm von einer medizinischen Prothese (z.B. Herzschrittmacher, Hörgeräte, Insulinpumpe, usw.) entfernt sein. Bitte halten Sie das Telefon während des Telefonierens nicht auf der Seite an das Ohr auf der sich der Herzschrittmacher oder die Hörhilfe befindet (wenn nur eine Hörhilfe vorhanden ist).

Zur Vermeidung einer Beeinträchtigung des Gehörs sollten Sie das Telefon erst nach der Anrufannahme ans Ohr halten. Nehmen Sie das Headset ab, wenn Sie im Freisprechmodus telefonieren, da die erhöhte Lautstärke am Ohr zu Hörschäden führen kann.

Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt das Mobiltelefon benutzen und/oder mit dem Mobiltelefon und Zubehör spielen.

Vorsicht beim Austauschen der Frontblende: das Telefon kann Substanzen enthalten, die eine allergische Reaktion hervorrufen.

Gehen Sie sorgfältig mit dem Telefon um und bewahren Sie es in sauberer, staubfreier Umgebung auf.

Setzen Sie Ihr Telefon keinen widrigen Bedingungen oder Witterungen (Feuchtigkeit, Regen, sonstige Flüssigkeiten, Staub, Seeluft, usw.) aus. Die vom Hersteller empfohlene Einsatztemperatur für das Telefon liegt zwischen -10°C und +55°C.

Bei über +55°C ist es möglich, dass das Display schlecht lesbar ist; derartige Störungen sind jedoch nur vorübergehend und nicht schwerwiegend. Die Notrufnummern sind nicht immer in allen Netzen verfügbar. Daher sollten Sie sich nicht ausschließlich auf Ihr Mobiltelefon verlassen.

Versuchen Sie nicht, Ihr Telefon zu öffnen, auseinander zu nehmen oder selbst zu reparieren.

Lassen Sie das Mobiltelefon nicht fallen, werfen und verbiegen Sie es nicht.

Malen Sie das Telefon nicht an.

Der Betrieb des Telefons ist nur mit den von Alcatel vorgesehenen und mit Ihrem Modell kompatiblen Akkus, Ladegeräten und Zubehörfteilen zulässig: TCT Mobile Limited bzw. die zuständigen Konzernunternehmen übernehmen andernfalls keine Haftung. Das Telefon gehört nicht in den Hausmüll, sondern ist unter Beachtung der geltenden Umweltschutzvorschriften zu entsorgen. Sie sollten von alten wesentlichen Daten in Ihrem Telefon eine Backup-Sicherung oder Kopie machen.

Beim Aufleuchten von Lichtblitzen oder bei Benutzung von Videospielen können empfindliche Personen ohnmächtig werden. Bei Epileptikern können diese Funktionen einen epileptischen Anfall auslösen. Derartige epileptische oder Ohnmachtsanfälle können auch bei Personen auftreten, die bislang noch keine derartigen Probleme hatten. Wenn in Ihrer Familie oder bei Ihnen selbst derartige Anläge vorhanden sind, sollten Sie vor der Benutzung von Funktionen mit Lichtblitzen oder der Spiele in dem Telefon einen Arzt befragen. Eltern sollten ihre Kinder diese Funktionen nicht unbeaufsichtigt benutzen lassen. Die Verwendung ist sofort abbrechen und ein Arzt zu befragen, wenn eines der folgenden Symptome auftritt: Krämpfe, Augen- oder Muskelschmerzen, Bewusstlosigkeit, unwillkürliche Bewegungen oder Orientierungsverlust. Zur Vermeidung derartiger Symptome sollten folgende Vorkehrungen getroffen werden:

- Benutzen Sie bei Müdigkeit den Blitz und die Spiele nicht.
- Machen Sie jede Stunde mindestens 15 Minuten Pause.
- Spielen Sie in einem gut beleuchteten Raum.
- Halten Sie das Display möglichst weit von den Augen entfernt.
- Unterbrechen Sie das Spiel bei Müdigkeit oder Schmerzen in den Handgelenken oder Armen und pausieren Sie einige Stunden.
- Bei wiederholten Schmerzen in Handgelenken oder Armen beim oder nach dem Spielen sollten Sie einen Arzt aufsuchen.

Bei Benutzung der Spiele im Telefon können vorübergehend unangenehme Verspannungen in Händen, Armen, Schultern und Nackenpartie oder anderen Körperteilen auftreten. Befolgen Sie die Anweisungen, um eine Sehnenentzündung, ein Karpaltunnelsyndrom oder andere Probleme des Bewegungsapparats zu vermeiden.

• PRIVATSPHÄRE:

Bei der Aufnahme von Fotos und Tonaufzeichnung mit dem Mobiltelefon sind die geltenden Vorschriften und Gesetze des jeweiligen Landes strikt einzuhalten. Gemäß den geltenden Gesetzen in Ihrem Land kann jede Aufnahme, Wiedergabe oder Verbreitung von Bild und Sprache oder anderen persönlichen Attributen ohne ausdrückliche Genehmigung untersagt sein und einen Eingriff in die Privatsphäre der Person bedeuten. Die Einholung der nötigen Genehmigung zur Aufnahme von Bildern und Aufzeichnung von privaten oder vertraulichen Gesprächen sowie deren Verwendung unterliegt allein der Verantwortung des Benutzers. Der Hersteller bzw. Händler (oder Betreiber) haftet in keinem Fall bei Zuwiderhandlung.

• AKKU:

Bevor Sie den Akku aus dem Telefon entnehmen, muss das Telefon ausgeschaltet werden.

Für den Akku sind folgende Vorsichtsmaßnahmen zu beachten:

- Versuchen Sie nicht, den Akku zu öffnen (er enthält chemische Substanzen, die zu Verätzungen führen können).
- Bohren Sie kein Loch in den Akku und verursachen Sie keinen Kurzschluss.
- Werfen Sie den Akku nicht ins Feuer oder in den Hausmüll und setzen Sie ihn keinen Temperaturen über 60°C aus.

Der Akku ist unter Beachtung der geltenden Umweltschutzvorschriften zu entsorgen. Der Akku darf nicht zweckentfremdet werden. Verwenden Sie keine beschädigten Akkus oder Akkus, die nicht von TCT Mobile Limited bzw. einem der Konzernunternehmen empfohlen wurden.



Das Symbol der „durchgestrichenen Mülltonne“ auf Telefon, Akku oder Zubehörfteilen bedeutet, dass dieses Gerät zur Entsorgung an spezielle Sammelstellen zu bringen ist:

- Städtische Wertstoffhöfe mit Behältern für Elektromüll
- Sammelbehälter in den Verkaufsstellen

Die Geräte werden recycelt, um jede Umweltverschmutzung zu vermeiden und die Wiederverwendung der Materialien zu ermöglichen.

Mitgliedsstaaten der Europäischen Union:

Die Abgabe an den Wertstoffhöfen ist kostenfrei.

Alle Geräte mit der Kennzeichnung „durchgestrichene Mülltonne“ müssen zur Entsorgung an eine dieser Sammelstellen gebracht werden.

Nicht-Mitgliedsstaaten der Europäischen Union:

Die Geräte mit der Kennzeichnung „durchgestrichene Mülltonne“ sollten nicht in den Hausmüll geworfen werden, wenn in Ihrem Land oder der Region Sammelstellen für Entsorgung und Recycling vorhanden sind. Bringen Sie in dem Fall die Geräte zum Recycling an diese Sammelstellen.

ACHTUNG: EXPLOSIONSGEFAHR, WENN DER AKKU DURCH EINEN FALSCHEN AKKUTYP ERSETZT WIRD. DIE AKKUS GEMÄSS DEN ANWEISUNGEN ENTSORGEN.

• LADEGERÄTE:

Die Netzladegeräte sind für den Einsatz bei einer Raumtemperatur von 0 - 40°C ausgelegt.

Die Ladegeräte für das Mobiltelefon erfüllen die Sicherheitsnorm für Informations-verarbeitungsgeräte und Büromaschinen und sind ausschließlich zum Laden des Mobiltelefons zu verwenden.

• ELEKTROMAGNETISCHE WELLEN:

Bevor ein Mobiltelefon in den Verkauf gelangen darf, muss der Hersteller die Einhaltung der internationalen Richtlinien (ICNIRP) oder der europäischen Direktive 1999/5/EC (R&TTE) nachweisen. Der Schutz der Gesundheit und die Sicherheit des Benutzers und anderer Personen bilden einen wesentlichen Aspekt dieser Richtlinien und Direktiven.

DIESES GERÄT ERFÜLLT INTERNATIONALE RICHTLINIEN ZUR FUNKWELLENBELASTUNG

Ihr Mobiltelefon ist sowohl Funksender als auch -empfänger. Es ist darauf ausgelegt, die von internationalen Richtlinien empfohlenen Grenzwerte zur Funkwellenbelastung (d.h. von elektromagnetischen Hochfrequenzfeldern) nicht zu überschreiten. Die Richtlinien wurden von einer unabhängigen wissenschaftlichen Organisation (ICNIRP) entwickelt und kalkulieren eine ausreichende Sicherheitsstoleranz ein, die die Sicherheit von Personen jeden Alters und Gesundheitszustands gewährleisten soll.

Die Richtlinien zur Funkwellenbelastung verwenden eine Maßeinheit, die spezifische Absorptionsrate (SAR) heißt. Der SAR-Grenzwert für Mobiltelefone liegt bei 2,0 W/kg.

Bei der Durchführung von SAR-Tests werden die Standardbetriebspositionen des Geräts verwendet, das dabei auf der höchstzulassenden Leistungsstufe auf allen getesteten Frequenzbändern sendet. Die höchsten SAR-Werte innerhalb der ICNIRP-Richtlinien für dieses Gerätemodell sind:

Maximale SAR für dieses Modell und Aufnahmebedingungen.		
Telefonieren am Ohr SAR	GSM 900	0,88 W/kg
Am Körper getragen SAR	GSM 900	1,02 W/kg

Kein Anrufen möglich

- Prüfen Sie, ob Sie die richtige Rufnummer gewählt und die Taste gedrückt haben
- Prüfen Sie bei internationalen Anrufen die Vorwahl
- Prüfen Sie, ob das Telefon in ein Netz eingebucht ist und ob das Netz nicht überlastet oder nicht verfügbar ist
- Prüfen Sie Ihren Vertrag bei Ihrem Netzbetreiber (Guthaben, Gültigkeit der SIM-Karte)
- Prüfen Sie, ob Sie die Anrufsperre für abgehende Anrufe aktiviert haben

Kein Empfang von Anrufen möglich

- Prüfen Sie, ob das Telefon eingeschaltet und in ein Netz eingebucht ist und ob das Netz nicht überlastet oder nicht verfügbar ist
- Prüfen Sie Ihren Vertrag bei Ihrem Netzbetreiber (Gültigkeit der SIM-Karte)
- Prüfen Sie, ob Sie die Rufumleitung für eingehende Anrufe aktiviert haben
- Prüfen Sie, ob keine Anrufsperre für bestimmte Anrufe eingerichtet wurde

Name und Nummer des Anrufers wird bei Anrufeingang nicht angezeigt

- Der Anrufer hat seine Nummer verborgen

Die Tonqualität ist sehr mäßig

- Sie können die Lautstärke während des Gesprächs mit regeln
- Prüfen Sie die Signalstärke des Netzes

Die in der Bedienungsanleitung beschriebenen Funktionen funktionieren nicht

- Prüfen Sie, ob dieser Dienst von Ihrem Netzbetreiber bereitgestellt wird
- Prüfen Sie, ob Sie für die Funktion kein zusätzliches Zubehörteil von Alcatel benötigen

Bei der Benutzung liegen die tatsächlichen SAR-Werte für dieses Gerät normalerweise weit unter den oben angegebenen Werten. Dies lässt sich so erklären: Um die Leistungseffizienz zu optimieren und Netzwerkbeeinträchtigungen zu minimieren, wird der Energiebedarf des Mobiltelefons automatisch verringert, wenn nicht die gesamte Energie für einen Anruf benötigt wird. Je geringer die Nutzleistung des Geräts, desto niedriger der SAR-Wert.

SAR-Tests mit am Körper getragenen Mobiltelefon wurden mit einem Abstand von 1,5 cm durchgeführt. Um Richtlinien zur HF-Belastung bei am Körper getragenen Mobiltelefon einzuhalten, sollte das Gerät mindestens in diesem Abstand vom Körper positioniert sein. Wenn Sie kein zugelassenes Zubehörfteil benutzen, vergewissern Sie sich, dass das genutzte Produkt kein Metall beinhaltet und dass es das Telefon im genannten Abstand zum Körper hält.

Die Weltgesundheitsorganisation erklärt, dass die gegenwärtigen wissenschaftlichen Informationen nicht auf die Notwendigkeit besonderer Vorsichtsmaßnahmen für die Nutzung von Mobiltelefonen hinweisen. Bei Interesse empfiehlt die WHO zur weiteren Minimierung der Belastung die einfache Einschränkung der Nutzung des Mobiltelefons oder die Benutzung von Freisprechanlagen, um so das Gerät von Kopf und Körper entfernt zu halten. Weitere Informationen finden Sie unter www.alcatelonetouch.com

Weitere Informationen zu elektromagnetischen Feldern und Gesundheit sind auf folgender Website erhältlich: <http://www.who.int/peh-emf>

Ihr Mobiltelefon enthält eine eingebaute Antenne. Für einen optimalen Empfang darf die Antenne nicht beschädigt oder berührt werden.

Da Mobiltelefone zahlreiche Funktionen besitzen, können sie auch in anderen Positionen als an Ihrem Ohr verwendet werden. Das Gerät erfüllt die Richtlinien auch, wenn es mit einem Headset oder USB-Datenkabel verwendet wird. Falls Sie ein anderes Zubehörfteil verwenden, stellen Sie sicher, dass das verwendete Produkt frei von Metallen ist und das Telefon mindestens im Abstand von 1,5 cm vom Körper verwendet wird.

• LIZENZEN:

Obigo® ist ein eingetragenes Warenzeichen von Obigo AB.



eZiText™ und Zi™ sind Trademarks der Zi Corporation

und/oder angeschlossenen Unternehmen.

Es wird bei Auswahl einer Rufnummer aus den Kontakten keine Nummer gewählt

- Prüfen Sie, ob die Nummer überhaupt/richtig eingegeben und gespeichert wurde
- Prüfen Sie die Vorwahl des Kontakts, wenn Sie im oder in das Ausland telefonieren

Ich kann meinen Kontakten keine Kontakte hinzufügen

- Prüfen Sie, ob der Speicher Ihrer SIM-Karte nicht voll ist, löschen Sie Kontakte oder speichern diese im Telefonspeicher

Anrufer können keine Mitteilung auf meiner Mailbox hinterlassen

- Prüfen Sie, ob dieser Dienst von Ihrem Netzbetreiber bereitgestellt wird

Der Zugriff auf die Mailbox ist nicht möglich

- Prüfen Sie, ob die Nummer der Mailbox Ihres Betreibers unter „Menü/Mitteilungen/Mailbox“ gespeichert wurde
- Versuchen Sie es später erneut, wenn das Netz nicht mehr überlastet ist

Ich kann keine MMS senden und empfangen

- Prüfen Sie, ob der Telefonspeicher nicht voll ist und löschen Sie Mitteilungen, wenn nötig
- Prüfen Sie, ob dieser Dienst von Ihrem Netzbetreiber bereitgestellt wird, prüfen Sie die Einstellungen
- Erkundigen Sie sich bei Ihrem Betreiber nach der Nummer des Service-Zentrums
- Versuchen Sie es später erneut, der Server ist möglicherweise ausgelastet

Das Symbol wird auf dem Startbildschirm eingeblendet

- Sie haben zu viele SMS-Mitteilungen auf der SIM-Karte gespeichert. Löschen Sie einige Mitteilungen oder speichern Sie sie im Telefonspeicher

„Kein Dienst“ wird angezeigt

- Das Telefon findet kein Netz - Sie befinden sich in einem Bereich ohne Netzabdeckung

Allgemeine Informationen

- **Website:** www.alcatelonetouch.com
- **Hotline:** siehe Broschüre „TCT Mobile Services“ oder unsere Website.

Sie können auf unserer Website ebenfalls die FAQs (häufig gestellte Fragen) online einsehen oder uns direkt per E-Mail Ihre Fragen stellen.

Eine elektronische Version dieses Benutzerhandbuchs ist in Englisch und je nach Verfügbarkeit in anderen Sprachen auf unserem Server erhältlich: www.alcatelonetouch.com

Das Mobiltelefon ist ein Funkempfänger und Funksender, das in GSM-Funknetzen in den Frequenzbereichen von 900 MHz und 1800 MHz eingesetzt werden kann.

€ 1588

Die Kennzeichnung bestätigt, dass das Produkt der Richtlinie 1999/5/EWG (R&TTE) der Europäischen Union entspricht und dass die Zubehörfteile die geltenden Richtlinien der Europäischen Gemeinschaft erfüllen. Die vollständige Konformitätsbescheinigung für das Telefon kann auf der Website: www.alcatelonetouch.com eingesehen werden.

Diebstahlschutz ⁽¹⁾

Das Mobiltelefon kann anhand seiner IMEI-Nummer (Seriennummer Ihres Telefons) identifiziert werden. Die Nummer finden Sie auf dem Etikett auf der Verpackung und im Telefonspeicher. Beim ersten Einsatz sollten Sie die Nummer durch Eingabe von *,#, 0,6,# abrufen, diese notieren und sorgfältig aufbewahren; die Nummer ist bei Diebstahl der Polizei und Ihrem Betreiber zu melden. Mit dieser Nummer kann das Mobiltelefon ganz gesperrt werden, so dass es - auch bei Auswechseln der SIM-Karte - nicht mehr benutzt werden kann.

Variantenhinweis

Abhängig von der Softwareversion des Telefons und spezifischen Servicebetriebsdiensten können die in der Bedienungsanleitung beschriebenen Funktionen von dem tatsächlichen Betriebsverhalten des Telefons abweichen.

TCT Mobile übernimmt keine Haftung für solche, ggf. auftretenden Unterschiede und daraus resultierende Folgen. Hierfür liegt die Verantwortung ausschließlich beim Netzbetreiber.

⁽¹⁾ Bitte fragen Sie Ihren Netzbetreiber, ob dieser Dienst bereitgestellt wird.

Gewährleistung

Für Ihr Telefon besteht eine Garantie für sämtliche Defekte oder Fehlfunktionen, die bei normaler Verwendung während des Garantiezeitraums von zwölf (12) Monaten ⁽¹⁾ ab dem Kaufdatum auf der Originalrechnung auftreten.

Für Akkus ⁽²⁾ und Zubehörfteile, die mit dem Telefon verkauft wurden, besteht eine Garantie für sämtliche Defekte, die während der ersten sechs (6) Monate ⁽¹⁾ ab dem Kaufdatum (Originalrechnung) entstehen.

Bei Telefondefekten, die eine normale Verwendung verhindern, muss der Händler unverzüglich informiert und ihm das Telefon mit dem Kaufbeleg vorgelegt werden.

Falls der Defekt bestätigt wird, wird das Telefon oder ein Teil davon entsprechend entweder ersetzt oder repariert. Für das reparierte Telefon und reparierte Zubehörfteile haben Sie Anspruch auf eine einmonatige (1) Garantie für denselben Defekt. Die Reparatur oder der Austausch wird möglicherweise anhand instand gesetzter Komponenten gleicher Funktionalität durchgeführt.

Diese Garantie deckt die Kosten für Teile und Arbeit, jedoch keine anderen Kosten.

⁽¹⁾ Der Garantiezeitraum kann je nach Land variieren.
⁽²⁾ Die Lebensdauer wiederaufladbarer Telefonakkus hinsichtlich Gesprächszeit, Standbyzeit und Gesamtlebensdauer hängt von den Nutzungsbedingungen und der Netzkonfiguration ab. Akkus werden als Verbrauchsteile erachtet. Laut Spezifikationen erreichen Sie während der ersten sechs Monate nach dem Kauf und bei etwa 200 Ladevorgängen eine optimale Leistung.

Diese Garantie gilt nicht für Defekte am Telefon und/oder Zubehör bei (ohne Einschränkung):

- 1) Nichteinhalten der Anweisungen zur Verwendung oder Installation beziehungsweise der technischen Standards und Sicherheitsstandards, die in der Region gelten, in der das Telefon verwendet wird,
- 2) Herstellen einer Verbindung zu Geräten, die nicht von TCT Mobile Limited bereitgestellt oder empfohlen wurden,
- 3) Änderungen oder Reparaturen, die von Personen durchgeführt werden, die nicht von TCT Mobile Limited oder seinen Geschäftspartnern oder Händlern autorisiert wurden,
- 4) schlechtem Wetter, Blitzen, Feuer, Feuchtigkeit, Eindringen von Flüssigkeiten oder Nahrungsmitteln, chemischer Produkte, Herunterladen von Dateien, Unfällen, Hochspannung, Korrosion, Oxidierung...

Das Telefon wird nicht repariert, falls Etiketten oder Seriennummern (IMEI) entfernt oder geändert wurden.

Es gibt keine ausdrücklichen Garantien, weder in schriftlicher, mündlicher noch implizierter Form, außer dieser gedruckten, beschränkten Garantie oder der je nach Land oder Gerichtsbarkeit bereitgestellten obligatorischen Garantie.

TCT Mobile Limited und seine Tochterunternehmen haften keinesfalls für indirekte, zufällig entstandene Schäden oder Folgeschäden jedweder Art, einschließlich, aber nicht beschränkt auf wirtschaftliche oder finanzielle Verluste oder Schäden, Daten- oder Imageverluste im vollen Ausmaß, in dem diese rechtlich ausgeschlossen werden können.

Einige Länder/Bundesstaaten lassen den Ausschluss oder die Beschränkung indirekter, zufällig entstandener Schäden oder von Folgeschäden oder die Beschränkung der Dauer implizierter Garantien nicht zu, sodass die voranstehenden Beschränkungen oder Ausschlüsse nicht auf Sie zutreffen.

Problemlösung

Bevor Sie sich an den Kundenservice wenden, sollten Sie die nachstehenden Anweisungen beachten:

- Für eine optimale Leistung sollte das Telefon von Zeit zu Zeit ausgeschaltet werden.
- Das Telefon sollte für einen guten Empfang stets ganz geladen sein (Akkuladezustand:).
- Speichern Sie keine großen Datenmengen im Telefon, da dies die Leistungen des Geräts beeinträchtigen können.

und folgende Punkte überprüfen:

Mein Mobiltelefon lässt sich nicht einschalten

- Drücken Sie die Taste , bis das Display leuchtet
- Prüfen Sie den Ladezustand des Akkus
- Prüfen Sie die Akku-Kontakte, entnehmen Sie hierzu den Akku, legen ihn wieder ein und schalten das Telefon neu ein

Die Anzeige des Mobiltelefons ist seit mehreren Minuten blockiert

- Drücken Sie die Taste
- Entnehmen Sie den Akku, legen Sie ihn wieder ein und schalten Sie das Telefon erneut ein

Der Bildschirm ist schlecht lesbar

- Reinigen Sie den Bildschirm
- Benutzen Sie das Telefon nur unter den empfohlenen Einsatzbedingungen

Das Mobiltelefon schaltet sich von selbst aus

- Prüfen Sie, ob die Tastatur gesperrt ist, wenn Sie das Mobiltelefon nicht benutzen
- Prüfen Sie den Ladezustand des Akkus

Der Akku des Mobiltelefons entlädt sich sehr schnell

- Prüfen Sie, ob Sie den Akku vollständig geladen haben (Ladezeit mindestens 3 Stunden)
- Nach einer teilweisen Ladung kann es vorkommen, dass die Akkustandsanzeige nicht sofort korrekt ist. Bitte warten Sie ca. 20 Minuten nach Abschluss des Ladevorgangs um eine korrekte Ladeanzeige zu erhalten

Das Mobiltelefon lässt sich nicht richtig laden

- Achten Sie darauf, dass der Akku nicht vollständig entladen wird. Falls er leer ist, dauert es etwa 20 Minuten, bis das Akkuladesymbol auf dem Display angezeigt wird
- Stellen Sie sicher, dass der Ladevorgang bei normaler Temperatur (0°C bis +40°C) erfolgt
- Prüfen Sie, ob der Akku richtig eingelegt wurde; er muss vor dem Anschluss an das Ladegerät eingelegt worden sein
- Ein Alcatel-Akku und ein -Ladegerät müssen verwendet werden
- Prüfen Sie (wenn Sie im Ausland sind), ob Strom und Stecker kompatibel sind

Das Mobiltelefon bucht sich in kein Netz ein

- Prüfen Sie, ob das Mobiltelefon an einem anderen Ort ein Netz empfängt
- Prüfen Sie die Netzdeckung bei Ihrem Netzbetreiber
- Stellen Sie bei Ihrem Netzbetreiber fest, ob Ihre SIM-Karte aktiv ist
- Versuchen Sie es mit einer manuellen Netzwahl oder der Einsicht der verfügbaren Netze
- Versuchen Sie es später erneut, wenn das Netz nicht mehr überlastet ist

Fehler der SIM-Karte

- Prüfen Sie, ob die SIM-Karte richtig eingesetzt wurde
- Prüfen Sie bei Ihrem Betreiber, dass die SIM-Karte 3V oder 1,8V kompatibel ist; die alten 5V-SIM-Karten können nicht verwendet werden
- Prüfen Sie, ob der Chip der SIM-Karte nicht beschädigt oder verkratzt ist